ΕΙΡΗΝΙΚΟΝ ΚΑΙ ΕΥΤΥΧΙΣΜΕΝΟΝ ΤΟ ΝΕΟΝ ΕΤΟΣ

ΓΡΑΦΕΙΑ — ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ
ΓΕΡΟΚΩΣΤΟΠΟΥΛΟΥ ΚΑΙ
ΑΛΕΞ. ΥΨΗΛΑΝΤΟΥ 177
ΤΗΛΕΦΩΝΑ:
ΣΥΝΤΑΞΙΣ: 24-94
ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΙΣ: 43-23
ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΑΧΜΑΙ 1.50

ΠΕΛΟΠΟΝΝΗΣΟΣ

ΗΜΕΡΗΣΙΑ ΕΘΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΠΑΤΡΩΝ – ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1886

ΤΕΤΑΡΤΗ
1
ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ 1964
ΠΕΡΙΟΔΟΣ Β΄ ΕΤΟΣ ΙΘ΄
ΑΡΙΘΜΟΣ ΦΥΛΛΟΥ 5800

ΕΥΧΗ ΥΠΕΡ ΤΟΥ ΕΘΝΟΥΣ

Μὲ ἔναρξιν προεκλογικῆς περιόδου ἀνοίγει ὁ νέος χρόνος. Ἐντὸς τριμήνου δευτέρα ἀναμέτρησις. Δυστυχῶς, κανεὶς δὲν δύναται νὰ εἴπῃ, ὅτι τὸ δῶρον αὐτὸ τῆς Ἑνώσεως Κέντρου πρὸς τὸ Ἔθνος εἶναι ἄξιον κόμματος μὲ ἀκμαίαν καὶ ὑψηλὴν συνείδησιν εὐθύνης καὶ ἀποστολῆς. Ἀλλὰ καὶ δὲν εἰμπορεῖ κανεὶς νὰ ἰσχυρισθῇ, ὅτι ἀνέμενε τίποτε διάφορον. Ἡ περιπέτεια εὑρίσκεται εἰς τὸ αἷμα τῶν ἀνθρώπων μὲ τὸ φασαριῶδες παρελθὸν καὶ τὸ ἀπροσδιόριστον μέλλον. Καὶ τὴν περιπέτειαν αὐτὴν ἔχουν, τώρα, τὸν κυνισμὸν καὶ τὴν ἐπιθετικὴν προκλητικότητα νὰ τὴν προσφέρουν ὡς ἀντίδοτον εἰς τὴν δοκιμασίαν τοῦ Κυπριακοῦ. Ἑνός, δηλαδή, ἐθνικοῦ θέματος, ποὺ ἐκσπᾷ εἰς τὴν λοιπὴν Ἑλλάδα ὡς τρομακτικὸς βόγγος θυέλλης, ὡς μηκυθμὸς αἱματηρᾶς καταιγίδος, ἡ ὁποία ἀπειλεῖ μὲ τραγικὰ ἐνδεχόμενα. Τώρα προσφέρουν τὸν σάλον, ἀποποιηθέντες, κατὰ τρόπον μάλιστα προσβλητικόν, τὴν κυριαρχουμένην ἀπὸ ἔντονον πατριωτισμὸν καὶ σύνεσιν ἔκκλησιν τοῦ Βασιλέως. Προσφέρουν τὴν παράλυσιν τοῦ κρατικοῦ μηχανισμοῦ καὶ τὴν ἀναστολὴν πάσης δραστηριότητος ἐπὶ μακρὸν ἀκόμη διάστημα. Καὶ προσφέρουν ὅλα αὐτὰ τὰ δεινὰ μόνον καὶ μόνον διὰ νὰ ἱκανοποιήσουν τὴν βουλιμίαν, ποὺ κατατρώγει τὰς σκέψεις καὶ τὴν λογικήν των. Βουλιμίαν διὰ τὴν ἐξασφάλισιν τοῦ κοινοβουλευτικοῦ ἐκείνου ὑποβάθρου, τὸ ὁποῖον θὰ τοὺς ἐπιτρέψῃ νὰ εἰσαγάγουν τὸ κόμμα, εἰς τὴν ὁλότητά του, κυρίαρχον, δεσποτικὸν καὶ τυραννικὸν εἰς τὸ Κράτος. Διότι περὶ αὐτοῦ πρόκειται. Καὶ περὶ αὐτοῦ ἀγωνίζεται ὁ κ. Παπανδρέου. Θέλει νὰ χειραγωγήσῃ τὴν φατρίαν εἰς τὴν Ἐξουσίαν καὶ νὰ τὴν καταστήσῃ νομοθέτιδα καὶ Κυβέρνησιν. Θέλει νὰ μετατρέψῃ τὴν διοίκησιν εἰς δούλην τοῦ οἱουδήποτε μαινομένου κομματαρχίσκου. Θέλει νὰ δημιουργήσῃ καὶ νὰ ἐπιβάλῃ τὸ Κράτος τῆς ἀνομίας καὶ τῆς ἀντεκδικήσεως, μὲ ἐφαρμογὴν τοῦ καταλόγου τῶν προγραφῶν, τὸν ὁποῖον ἔχει ἕτοιμον εἰς τὴν τσέπην του καὶ τὸν ὁποῖον ἔχει τιτλοφορήσει «Ἐθνικὴν Ἀναγέννησιν»!!

Ἀλλὰ πλέον ἡ πραγματικότης δὲν μεταβάλλεται. Αἱ ἐκλογαὶ εἶναι βεβαιότης. Ἡ ἀναμέτρησις θὰ διεξαχθῇ πεισματώδης. Καὶ δὲν θὰ ἐπιτραποῦν αἱ ἀσχημίαι, αἱ ὁποῖαι διεπράχθησαν τῇ ἀνοχῇ τοῦ ὑφυπουργοῦ τῶν Ἐσωτερικῶν, τῶν ὑπηρεσιῶν τοῦ ὁποίου εἴμεθα βέβαιοι ὅτι θὰ ἀπαλλαγῇ ἡ Ἑλλάς. Θὰ διεξαχθοῦν ἐκλογαί. Ἀλλὰ κατ' αὐτὰς ἡ προσέλευσις τῶν πολιτῶν εἰς τὰς κάλπας θὰ γίνῃ μὲ μεγαλυτέραν γνῶσιν, μὲ πληρεστέραν ἐνημέρωσιν, μὲ ἀπόλυτον σαφήνειαν. Ἔχουν ἐν νῷ οἱ πολῖται ὅλην τὴν φαντασμαγορίαν τῆς Ἑνώσεως Κέντρου, ὄπισθεν τῆς ὁποίας ὑπάρχει ἡ τυχοδιωκτικὴ ἀπερισκεψία, ἡ ἀνενδοίαστος διακύβευσις τῆς οἰκονομικῆς σταθερότητος, ἡ ἔκφρων διασάλευσις τῆς ἐθνικῆς δημιουργίας τῆς ΕΡΕ. Καί, ἀντιθέτως πρὸς ὅ,τι ἐκ παραισθήσεως ὁ κ. Παπανδρέου νομίζει, εἶναι ἀποφασισμένοι, κατὰ τὸ μεγαλύτερον ἤδη ποσοστόν, οἱ Ἕλληνες ἐκλογεῖς νὰ ἀναπληρώσουν αὐτοὶ τὴν εὐθύνην, ποὺ ἀπουσιάζει ἀπὸ τὴν φάλαγγα τῶν ἀνατροπέων. Ἂς τὴν ἀναπληρώσουν μὲ τὴν ἀποδοκιμασίαν των, μὲ τὴν καταψήφισιν τῶν δυνάμεων τοῦ κακοῦ, μὲ τὴν συντριβὴν τῆς δαιμονοπλήκτου ἐν τῇ παρατάξει τῆς Ἑνώσεως Κέντρου φατρίας τῶν ὀλετήρων, ἡ ὁποία πρὸ οὐδενὸς ὀρρωδεῖ, ὅταν πρόκειται νὰ ὑπηρετήσῃ τὴν κομματικὴν ἀνάγκην.

Ὑπάρχει, αὐτὴν τὴν στιγμήν, ἐκ τῶν πραγμάτων καὶ ἐξ ἀντικειμένου κατάστασις εὐνοίας ὑπὲρ τῆς Ἑνώσεως Κέντρου. Εἶναι αἱ ἀφειδεῖς καὶ εἰς βάρος τῆς οἰκονομικῆς σταθερότητος παροχαί της. Αὐταὶ ἔχουν δημιουργήσει ἐμμέσως συνθήκας ἐξαγορᾶς συνειδήσεων. Ὑπ' αὐτὰς δὲ τὰς συνθήκας καὶ θὰ διεξαχθοῦν αἱ ἐκλογαί.

Πιστεύομεν, ἐπειδὴ γνωρίζομεν καὶ τιμῶμεν τὴν ποιότητα τοῦ Ἕλληνος, ὅτι τελικῶς θὰ ἀποβοῦν ὑπὲρ τοῦ Ἔθνους αἱ ἐκλογαί. Καὶ αὐτὴ εἶναι ἡ εὐχή, μὲ τὴν ὁποίαν ὑποδεχόμεθα τὸν νέον χρόνον. Τὸ 1964 θὰ εἶναι διὰ τὴν χώραν μας ἔτος ἀποφασιστικόν. Εἴθε νὰ μὴ εἶναι καὶ κρίσιμον.

ΔΙΑΠΙΣΤΩΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΛΠΙΔΕΣ

Η ΜΑΥΡΗ ΚΟΡΙΝΘΙΑΚΗ ΣΤΑΦΙΣ

Τοῦ κ. ΙΩ. Α. ΒΕΤΣΟΥ

Εἰς τὸ κυκλοφοροῦν αὔριον Δελτίον τοῦ τριμήνου Ὀκτωβρίου, Νοεμβρίου καὶ Δεκεμβρίου 1963 τοῦ Ἐμπορικοῦ καὶ Βιομηχανικοῦ Ἐπιμελητηρίου Πατρῶν δημοσιεύεται τὸ κάτωθι ἄρθρον τοῦ σταφιδεξαγωγέως κ. Ἰω. Βέτσου, ἀποτελοῦν σταφιδικὴν ἀνασκόπησιν καὶ ἐμφανίζον τὴν διαγραφομένην προοπτικὴν ἐξελίξεως τῆς θέσεως τῆς κορινθιακῆς σταφίδος:

Ἐλάχισται πράγματι ἐσοδεῖαι τῆς μαύρης Κορινθιακῆς σταφίδος ὑπῆρξαν τόσον αὐτοδύναμοι ὅσον ἡ ἐφετεινὴ τοιαύτη. Ὅμως, σπανίως ἢ μᾶλλον οὐδέποτε ἡ παρέμβασις τοῦ Κράτους ἐξεδηλώθη τόσον ἔντονος ὅσον ἐφέτος.

Αὐτοδύναμος χαρακτηρίζεται μία ἐσοδεία τῆς μαύρης Κορινθιακῆς σταφίδος ὅταν, ἀφ' ἑνὸς μὲν λόγῳ τοῦ μειωμένου ὕψους τῆς παραγωγῆς της, ἀφ' ἑτέρου δὲ λόγῳ τῶν ἐν τῇ διεθνῇ ἀγορᾷ συντρεχουσῶν εὐνοϊκῶν συνθηκῶν ἡ ὁλοκληρωτικὴ διάθεσίς της, καὶ δὴ εἰς ἱκανοποιητικὰς τιμάς, φαίνεται νὰ εἶναι κατὰ τὸ μᾶλλον καὶ ἧττον ἀπρόσκοπτος, ἂν μὴ καὶ ἐξησφαλισμένη.

Εἶναι ἀναμφισβήτητον ὅτι εἰς τοιαύτην ἀκριβῶς ὡς ἀνωτέρω θέσιν εὑρέθη πράγματι ἡ ἐφετεινὴ ἐσοδεία κατὰ τὴν συγκομιδὴν της τὸν παρελθόντα Αὔγουστον. Καὶ τοῦτο, πρῶτον μὲν διότι λόγῳ τῶν ἐκ τοῦ περονοσπόρου μεγάλων ζημιῶν ἐμειώθη σημαντικώτατα ἡ παραγωγή της περιορισθεῖσα, κατὰ τοὺς πλέον βασίμους ὑπολογισμούς, μεταξὺ 75.00 καὶ 78.00 τόν. ποσότης ἥτις ἐν πάσῃ περιπτώσει μετὰ βίας ἐξαρκεῖ ἢ καὶ ὑστερεῖ τοῦ συνήθους ὕψους τῶν ἐξαγωγῶν της κατ' ἔτος. Δεύτερον δέ, διότι λόγῳ τῶν ἐπίσης μειωμένων ἐσοδειῶν τῆς τε ἑλληνικῆς καὶ τουρκικῆς σουλτανίνας καὶ τῶν διαμορφωθεισῶν ὑψηλῶν τιμῶν αὐτῆς παρεσκευάσθη πλέον ἢ εὐνοϊκὸν ἔδαφος καὶ διὰ τὴν κορινθιακὴν ἐντὸς τοῦ ὁποίου νὰ κινηθῇ αὕτη ἀνέτως καὶ ἱκανοποιητικῶς.

Ὅμως, τὸ Κράτος, (ὑπὸ Κυβέρνησιν Πιπινέλη) δὲν περιωρίσθη ἐφέτος εἰς τὰ συνήθη του μέτρα διὰ τοῦ καθορισμοῦ μιᾶς κατωτάτης τιμῆς ἀσφαλείας ὡς ἔπραττε πάντοτε εἰς τὸ παρελθόν, ἀλλὰ κατόπιν πολλῶν παρελκύσεων καὶ ταλαντεύσεων καὶ μὲ ἀσυνήθη καθυστέρησιν, υἱοθέτησε καὶ καθώρισεν ὑπερβαλλόντως ὑψηλὰ ὅρια ἀσφαλείας, συνάμα δὲ ἐνίσχυσε διὰ προσθέτων μέτρων κατὰ τρόπον ἀντιφυσιολογικὸν καὶ αὐτόχρημα τεχνητόν, σφοδρὸν ἀνατιμητικὸν αἴσθημα τῶν κατόχων.

Τὰ ἀνωτέρω εἶχον ὡς πρώτην συνέπειαν τὴν διὰ νέου καρποῦ τροφοδότησιν τῶν συσκευαστικῶν κέντρων καὶ ἔναρξιν τῶν ἐξαγωγῶν αὐτοῦ μὲ μεγάλην καθυστέρησιν. Ἑτέραν δὲ συνέπειαν εἶχον τὴν συνεχῆ ὑπὸ τὴν πίεσιν τῶν κατόχων ὕψωσιν τῶν τιμῶν εἰς ἐπίπεδα, ἐνώπιον τῶν ὁποίων αἱ ξέναι καταναλώτριαι ἀγοραὶ ἐδίστασαν καὶ ἀντέδρασαν μειώσασαι τὸ ἐνδιαφέρον των αἰσθητῶς. Θὰ προβληθῇ ἡ δικαιολογία, καὶ δὲν εἶναι καθ' ἡμᾶς ἀβάσιμος, ὅτι αἱ περὶ τὸ τέλος τῆς προηγουμένης σταφιδικῆς χρήσεως (Ἰούλιος - Αὔγουστος 1963) ἀσυνήθως μεγάλαι ἐξαγωγαὶ καρποῦ παλαιᾶς ἐσοδείας, ὀφειλόμεναι εἰς τὰς εὐθηνὰς τιμάς του, ἐβάρυνον περιοριστικῶς ἐπὶ τῆς νέας ἐσοδείας. Ἀλλ' ἀκριβῶς διὰ τὸν λόγον αὐτὸν καὶ πᾶσα ταχύτης ἐπεβάλλετο περὶ τὴν λῆψιν τῶν σταφιδικῶν μέτρων καὶ προσγειωμέναι πρὸς τὴν πραγματικότητα καὶ πρακτικαὶ ἀντιλήψεις ἔπρεπε νὰ πρυτανεύσουν περὶ αὐτῶν παρὰ τοῖς ἁρμοδίοις.

Τὸ σταφιδεξαγωγικὸν ἐμπόριον τῶν Πατρῶν ἀντέδρασε σθεναρῶς εἰς τὴν διὰ πρώτην φορὰν ἐφέτος ἀποφασισθεῖσαν σύστασιν τῆς γνωστῆς ἤδη ὑπὸ τὸν τίτλον «ΕΠΕΛΚΟ» Ἐπιτροπῆς Ἐλέγχου Κορινθιακῆς Σταφίδος ἐπιφορτισθείσης μὲ τὸ ἔργον τῆς παρακολουθήσεως τῶν τιμῶν, πράγματι, ὅμως, μᾶλλον τῆς αὐξήσεως αὐτῶν «ἀναλόγως — ὡς ἀναφέρει σχετικὸν ὑπουργικὸν ἔγγραφον — τῶν ἐκ τῶν διεθνῶν τιμῶν ὑπαρχόντων περιθωρίων». Πράγματι, δέ, διὰ τῆς κατὰ τὸν παρελθόντα Νοέμβριον προτάσεώς της περὶ πωλήσεως ἐκ τῶν εἰς χεῖρας τοῦ ΑΣΟ ἀποθεμάτων ὡς ἔτι ηὐξημένας τιμάς, ἐνῷ οὐδὲ πόρρωθεν εἶχε δεδομένον ὅτι ὑπῆρχον τοιαῦτα περιθώρια αὐξήσεως ἐκ τῶν διεθνῶν τιμῶν, ἀπέδειξεν ἡ ἐπιτροπὴ αὕτη πόσον μακρὰν τῆς πραγματικότητος εὑρίσκεται καὶ πόσον ἀστάθμητοι καὶ ἐνδεχομένως ἐπιζήμιαι δυνατὸν νὰ ἀποβοῦν τυχὸν ἄλλαι ἀποφάσεις της εἰς τὸ μέλλον διὰ τὸ προϊόν.

Οὕτω, τὸ πρῶτον τρίμηνον (1)9)63—30)11)63) τῆς τρεχούσης σταφιδικῆς περιόδου διέρρευσε κατὰ τὸ μεῖζον μέρος αὐτοῦ ἐν συνεχεῖ ἀνατιμήσει, ἀλλὰ διὰ τοῦτο καὶ κατέληξεν εἰς ἀντίδρασιν τῶν ἀγορῶν. τοῦ ἐξωτερικοῦ καὶ μὲ σημαντικῶς μειωμένην κίνησιν, ἥτις σαφῶς προ-

ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΕΙΣ ΤΗΝ 4ην ΣΕΛΙΔΑ

Η ΧΩΡΑ ΕΙΣ ΠΡΟΕΚΛΟΓΙΚΗΝ ΠΕΡΙΟΔΟΝ

Ὡρκίσθη ἡ Ὑπηρεσιακὴ ΥΠΟ ΤΟΝ κ. ΠΑΡΑΣΚΕΥΟΠΟΥΛΟΝ

Θ' ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΤΥΧΟΝ ΥΠΟΤΡΟΠΗΝ ΤΗΣ ΚΡΙΣΕΩΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΜΕΓΑΛΟΝΗΣΟΝ

Αἱ ἔνοπλοι δυνάμεις μας ἐπαγρυπνοῦν

ΑΘΗΝΑΙ, 31.— Τὴν 6ην μ. μ. εἰς τὰ Ἀνάκτορα Ἀθηνῶν, ἐνώπιον τῆς Α. Μ. τοῦ Βασιλέως, ὡρκίσθη ἡ νέα ὑπηρεσιακὴ Κυβέρνησις ὑπὸ τὸν κ. Ι. Παρασκευόπουλον, ὑποδιοικητὴν τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης.

Ἀπὸ σήμερον, παραμονὴν τοῦ Νέου Ἔτους, ἡ χώρα εἰσέρχεται εἰς προεκλογικὴν περίοδον.

Τὸ Διάταγμα τῆς διαλύσεως τῆς Βουλῆς θὰ θυροκολληθῇ τὸ Σάββατον καὶ ἡ ἡμερομηνία τῶν νέων ἐκλογῶν προσδιωρίσθη χθὲς ὑπὸ τοῦ νέου ὑπηρεσιακοῦ πρωθυπουργοῦ διὰ τὴν 16ην Φεβρουαρίου.

Ἡ ἀπόφασις τῆς ἡμερομηνίας τῶν ἐκλογῶν ἐλήφθη κατὰ τὴν χθεσινὴν ἐπαφήν, τὴν ὁποίαν εἶχεν ὁ κ. Παρασκευόπουλος τόσον μὲ τὸν ἀρχηγὸν τῆς Ἑνώσεως Κέντρου κ. Παπανδρέου, ὅσον καὶ μὲ τὸν ἀρχηγὸν τῆς ΕΡΕ κ. Κανελλόπουλον.

Ἡ Κυπριακὴ κρίσις θὰ ἀντιμετωπισθῇ ὑπὸ τῆς ὑπηρεσιακῆς Κυβερνήσεως, τυχὸν δὲ ὑποτροπὴ τῆς κρίσεως, διαρκούσης τῆς προεκλογικῆς περιόδου, πάλιν θὰ ἀντιμετωπισθῇ ὑπὸ τῆς ὑπηρεσιακῆς Κυβερνήσεως.

Πάντως, δὲν θεωρεῖται πιθανὸν νὰ σημειωθῇ ὑποτροπὴ εἰς τὴν Μεγαλόνησον, κατόπιν τῆς ἐπιτευχθείσης συμφωνίας διὰ τὴν κατάπαυσιν τοῦ πυρὸς καὶ τὴν ἀποκατάστασιν εἰρηνεύσεως.

Αἱ δηλώσεις τοῦ ὑπουργοῦ Ἐθνικῆς Ἀμύνης κ. Παπανικολοπούλου, ὅστις διατηρεῖ τὴν θέσιν του καὶ εἰς τὴν νέαν ὑπηρεσιακὴν Κυβέρνησιν, εἶχον ὡς ἀποτέλεσμα νὰ προκαλέσουν τὴν προσοχὴν τῶν ἁρμοδίων Τουρκικῶν κύκλων, οἵτινες ἔσπευσαν νὰ βεβαιώσουν καὶ σήμερον, ὅτι ἡ συγκέντρωσις τῶν Τουρκικῶν ναυτικῶν δυνάμεων εἰς τὸν θαλάσσιον χῶρον μεταξὺ Ἀλεξανδρέττας καὶ Μερσίνας ἐγένετο κατόπιν τῶν διεξαγομένων ἀσκήσεων.

Ὑπὸ τῶν ἁρμοδίων παραγόντων ἐτονίζετο καὶ σήμερον ἡ ἐπαγρύπνησις τῶν Ἑλληνικῶν ἐνόπλων δυνάμεων ἐπὶ τῶν δύο ὑπόπτων σημείων: Τῆς συγκεντρώσεως Τουρκικῶν στρατευμάτων εἰς τὸν Ἕβρον καὶ τῶν κινήσεων τῶν ναυτικῶν δυνάμεων εἰς Ἀλεξανδρέτταν, συνεχίζεται καὶ προστίθεται ὅτι αἱ Ἑλληνικαὶ δυνάμεις εἶναι ἕτοιμαι νὰ ἀντιδράσουν ἐνεργῶς εἰς πᾶν τὸ ὕποπτον.

Η ΣΥΝΘΕΣΙΣ
ΤΗΣ ΥΠΗΡΕΣΙΑΚΗΣ
ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Πρόεδρος Κυβερνήσεως καὶ ὑπουργὸς Ἐσωτερικῶν ὡς καὶ προσωρινῶς Συντονισμοῦ: Ι. ΠΑΡΑΣΚΕΥΟΠΟΥΛΟΣ, ὑποδιοικητὴς Ἐθνικῆς Τραπέζης, τέως ὑπουργός.

Προεδρίας Κυβερνήσεως: Β. ΖΑΚΥΝΘΙΝΟΣ

Ἐμπορίου: Π. ΣΤΕΡΙΩΤΗΣ, καθηγητὴς ΑΣΟΕΕ.

Γεωργίας: Ι. ΞΑΝΘΑΚΗΣ, πρόεδρος Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν.

Ἐμπορικῆς Ναυτιλίας: ΑΘ. ΣΠΑΝΙΔΗΣ, ναύαρχος ἐ. ἀ.

Ἐργασίας: ΧΡ. ΣΤΑΜΠΕΛΟΣ, γεν. διευθυντὴς ὑπουργείου Ἐργασίας.

Ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν: ΞΑΝΘΟΠΟΥΛΟΣ - ΠΑΛΑΜΑΣ.

Δικαιοσύνης: ΣΟΝΤΗΣ.

Βορείου Ἑλλάδος: Β. ΚΑΒΑΖΑΡΑΚΗΣ, πρύτανις Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης.

Ἐθνικῆς Ἀμύνης: Δ. ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΟΠΟΥΛΟΣ, ἀντιστράτηγος ἐ. ἀ. τέως ὑπουργός.

Δημοσ. Ἔργων: Δ. ΠΙΠΠΑΣ, τέως ὑπουργός, πρύτανις Πολυτεχνείου.

Παιδείας: Γ. ΚΟΥΡΜΟΥΛΗΣ πρύτανις Πανεπιστημίου.

Συγκοινωνιῶν: ΧΡ. ΣΤΡΑΤΟΣ

Βιομηχανίας: Λ. ΖΕΡΒΟΣ

Προνοίας: Α. ΜΑΝΟΣ.

ΥΦΥΠΟΥΡΓΟΙ

Ὑφυπουργὸς Ἐμπορικῆς Ναυτιλίας Ν. ΜΑΝΩΛΕΣΟΣ.

Ὑφυπουργὸς Γεωργίας: Ν. ΚΑΡΜΙΡΗΣ.

ΜΗΝΥΜΑ ΤΟΥ κ. ΠΑΝΑΓ. ΚΑΝΕΛΛΟΠΟΥΛΟΥ

ΤΟ 1963 ΕΔΗΜΙΟΥΡΓΗΣΕ ΔΥΣΚΟΛΑ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΤΑ ΑΦΗΚΕΝ ΑΛΥΤΑ ΔΙΑ ΤΟ ΑΡΧΟΜΕΝΟΝ ΕΤΟΣ

Ἐτερματίσθη ἡ μακρὰ περίοδος τῆς πολιτικῆς σταθερότητος καὶ βεβαιότητος διὰ τὴν αὔριον

ΑΘΗΝΑΙ, 31.— Ὁ ἀρχηγὸς τῆς ΕΡΕ κ. Παν. Κανελλόπουλος ἀπηύθυνε πρὸς τὸν Ἑλληνικὸν λαὸν τὸ ἀκόλουθον μήνυμα ἐπὶ τῷ Νέῳ Ἔτει:

«Τὸ διαρρεῦσαν ἔτος ἔκλεισε μὲ ἕνα μεγάλο παθητικόν. Ἐδημιούργησε δύσκολα προβλήματα διὰ τὴν χώραν καὶ τὰ ἀφῆκεν ἄλυτα. Τὸ βάρος τῆς εὐθύνης διὰ τὴν ἐπίλυσιν τῶν προβλημάτων αὐτῶν πίπτει ὁλόκληρον ἐπὶ τοῦ νέου ἔτους. Πίπτει μὲ ἄλλας λέξεις ἐπὶ τῶν ὤμων τῆς ἡγεσίας τοῦ ἔθνους, ἀλλὰ καὶ ὁλοκλήρου τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ.

»Καλούμεθα ὅλοι νὰ ἀνταποκριθῶμεν εἰς ἐπείγοντα καὶ ἀγωνιώδη μηνύματα. Ἔληξεν ἡ μακρὰ περίοδος τῆς πολιτικῆς σταθερότητος καὶ τῆς βεβαιότητος διὰ τὴν αὔριον. Ἡ περίοδος αὕτη ὑπῆρξεν ὠφέλιμος ἀκόμη καὶ δι' ἐκείνους, οἱ ὁποῖοι ἔπραξαν τὸ πᾶν διὰ νὰ τερματισθῇ. Ἀνθρώπινον εἶναι βεβαίως νὰ μὴ ἀνέχεται κανεὶς οὔτε καὶ τὰ ἀγαθὰ ὅταν προέρχονται ἀπὸ τοὺς πολιτικούς του ἀντιπάλους. Ἀλλὰ ἡ ἀντίδρασις εἰς τὸ ἀγαθὸν τῆς ὁλότητος ὑπερέβη τὰ ὅρια καὶ αὐτῆς ἀκόμη τῆς πολιτειακῆς τάξεως. Μόλις χθὲς ὑπέστη ἡ Ἑλλὰς τὸν ἐκλογικὸν σάλον καὶ ὑποχρεώνεται νὰ ὑποστῇ ἤδη νέον βαρύτατον σάλον, μὲ ἀπροσδιορίστους συνεπείας εἰς ὅλους τοὺς τομεῖς τῆς ἐθνικῆς ζωῆς.

»Ἐν ὀνόματι τῆς μεγάλης λαϊκῆς παρατάξεως, τῆς ὁποίας τὴν ἡγεσίαν ἀνέλαβα πρὸ τριῶν μόλις ἑβδομάδων, ἔπραξα ὅ,τι ἠδυνάμην διὰ νὰ ἐπισημάνω τοὺς κινδύνους καὶ νὰ συμβάλω εἰς θετικὰς λύσεις. Ἡ φωνή μου δὲν ἴσχυσεν ὡς φωνὴ προειδοποιήσεως. Εἶμαι ὑποχρεωμένος νὰ τὴν μεταβάλω μὲ τὴν εἴσοδον τοῦ Νέου Ἔτους.

»Τὸ μόνον, τὸ ὁποῖον δύναμαι νὰ εὐχηθῶ, εἶναι νὰ μὴ προκαλέσῃ ἡ ἀνώμαλος εἴσοδος τῆς χώρας εἰς τὸ Νέον Ἔτος βαρυτέρας ἐμπλοκὰς εἰς τὸ μέγα ἐθνικὸν θέμα τῆς Κύπρου καὶ εἰς τὴν ἤδη ὑπονομευθεῖσαν οἰκονομίαν τοῦ λαοῦ μας. Ἀφοῦ ἡ ἄρνησις ἀπεδείχθη ἰσχυροτέρα τῆς καλῆς θελήσεως τὴν ὁποίαν ἡ ὑπ' ἐμοῦ ἐκπροσωπουμένη παράταξις ὑπέδειξεν, ἂς βοηθήσῃ ὁ Θεὸς νὰ ἐξέλθωμεν ἀπὸ τὴν ἄνευ οὐδενὸς ἱστορικοῦ λόγου ἐπιβληθεῖσαν εἰς τὴν χώραν περιπέτειαν τῶν νέων ἐκλογῶν μὲ τὰς μικροτέρας εἰ δυνατὸν ζημίας.

»Ὑπόσχομαι πρὸς τὸν Ἑλληνικὸν λαόν, πρὸς τὸν ὁποῖον ἀπευθύνω τὰς θερμοτέρας μου εὐχὰς διὰ τὸ Νέον Ἔτος 1964, ὅτι θὰ ἐκτελέσω τὸ καθῆκον μου ἀπέναντί του καὶ ἀπέναντι τῆς δοκιμαζομένης πατρίδος μας, πλήρης ἀδιαφορίας διὰ τὴν προσωπικήν μου ὠφέλειαν καὶ μὲ τὴν πρόθυμον προσφορὰν οἱασδήποτε θυσίας».

ΕΠΙ ΤΗ ΕΙΣΟΔΩ ΤΟΥ ΝΕΟΥ ΕΤΟΥΣ

ΜΗΝΥΜΑ ΤΟΥ ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΟΥ

«Διὰ νὰ πραγματοποιηθοῦν αἱ εὐχαὶ πρέπει νὰ λάβωμεν ὑπ' ὄψιν ὅτι ἡ πρώτη τοῦ ἔτους εἶναι ἡμέρα λογοδοτήσεως καὶ αὐτοελέγχου»

ΑΘΗΝΑΙ, 31.— Ὁ Μακαριώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν καὶ Πάσης Ἑλλάδος κ. Χρυσόστομος ἀπηύθυνε πρὸς τὸ Χριστεπώνυμον πλήρωμα, ἐπὶ τῷ Νέῳ Ἔτει, τὸ κάτωθι μήνυμα:

«Εὐδοκίᾳ καὶ Χάριτι τοῦ Κυρίου κατηντήσαμεν εἰς σπουδαῖον σταθμὸν τῆς ἀενάως καὶ ἀκατασχέτως ρεούσης ζωῆς τῶν ἀτόμων, τῶν κοινωνιῶν καὶ τῶν Ἐθνῶν. Ἐπαναπαυόμενοι πρὸς στιγμήν, ἐν τῷ ἡσύχῳ σταθμῷ, ἔχομεν τὴν ὑποχρέωσιν νὰ ἀναπολήσωμεν μὲν τὸ παρελθόν, νὰ προσπέσωμεν δὲ τῷ Κυρίῳ καὶ ἐν πνεύματι ταπεινώσεως, δεηθῶμεν αὐτῷ ἵνα αἱ ἐκ μυρίων στομάτων διατυπούμεναι σήμερον εὐχαὶ πραγματοποιηθοῦν πρὸς τὸ καλὸν καὶ τὴν σωτηρίαν ἡμῶν.

»Διὰ νὰ πραγματοποιηθοῦν ὅμως αἱ εὐχαὶ αὐταὶ πρέπει νὰ λάβωμεν ὑπ' ὄψει ὅτι ἡ ἡμέρα αὕτη τῆς 1ης τοῦ Νέου Ἔτους εἶναι ἡμέρα λογοδοτήσεως καὶ αὐτοεξετάσεως. Ἡ αὐτοεξέτασις θὰ προκαλέσῃ τὴν σωτήριον μετάνοιαν, ἥτις εἶναι ἡ βάσις τῆς ἠθικῆς ἡμῶν ὑποστάσεως. Θὰ προκαλέσῃ τὴν ταπείνωσίν μας ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ, ὅστις μᾶς ἔδωσε τὸ πολύτιμον δῶρον τοῦ χρόνου. Καὶ ἡ τοιαύτη αὐτοεξέτασις θὰ γίνῃ ἡ ἀπαρχὴ τῆς εἰς τὸ μέλλον προόδου καὶ προκοπῆς μας. Θὰ διαπιστώσωμεν τὰς ἐλλείψεις μας, διότι ἀληθῶς οὐσιώδης καὶ ἀπαραίτητος ὅρος κάθε προκοπῆς καὶ τελειοποιήσεως εἶναι ἡ διόρθωσις τῶν ἐλλείψεων, τὰς ὁποίας θὰ παρατηρήσωμεν ἀναπολοῦντες τὰς παρελθούσας ἡμέρας τῆς ζωῆς μας.

»Ἐπιδέχεται ἀναμφιβόλως ὁ ἄνθρωπος τελειοποίησιν, διότι ἀπ' ἀρχῆς ὁ Πλάστης ἔταξεν εἰς αὐτὸν τὸν σκοπὸν νὰ τελειοποιηθῇ, ὥστε νὰ καταστῇ πραγματικὰ «κατ' εἰκόνα εἰς ὁμοίωσιν».

»Δύο εἶναι οἱ κύριοι παράγοντες τῆς προόδου τοῦ ἀνθρώπου: Ὁ πρῶτος εἶναι ὅτι πρέπει νὰ ἔχῃ ὑπ' ὄψει του ὁ χριστιανὸς τὸ πρότυπον, τὸ ἰδεῶδες, πρὸς τὸ ὁποῖον θὰ ἀποβλέπῃ. Καὶ δεύτερον ἡ προθυμία, καὶ ἡ πρόθεσίς του πρὸς βελτίωσιν αὐτοῦ».

Καταλήγων, ὁ Ἀρχιεπίσκοπος λέγει:

«Ἂς εὐχηθῶμεν ὅσοι ἐπιθυμοῦμεν νὰ διορθώσωμεν τὴν διαγωγήν μας, κατὰ τὸ ἀρξάμενον Νέον Ἔτος νὰ μᾶς ἀξιώσῃ ὁ Κύριος νὰ ἀσκοῦμεν διαρκῶς τὸν αὐτοέλεγχον τοῦτον καὶ τὴν αὐτοεξέτασιν καὶ νὰ συμμορφωθῶμεν μὲ τὸ ὑψηλὸν πρότυπον τοῦ Σωτῆρος Χριστοῦ».

ΕΥΧΑΙ ΤΟΥ κ. ΝΟΜΑΡΧΟΥ ΑΧΑ·Ι·ΑΣ

Ὁ νομάρχης Ἀχαΐας κ. Γεώργιος Τσιτσάρας ἀπευθύνει ἐγκαρδίους εὐχὰς ἐπὶ τῷ Νέῳ Ἔτει πρὸς ἅπαντας τοὺς κατοίκους τοῦ νομοῦ Ἀχαΐας.

ΚΑΤΑ 1 ΔΙΣΕΚΑΤΟΜ. ΔΟΛΛΑΡΙΑ ΜΕΙΩΝΟΥΝ ΤΑΣ ΑΜΥΝΤΙΚΑΣ ΤΩΝ ΔΑΠΑΝΑΣ ΑΙ Η.Π.Α.

ΟΥΑΣΙΓΚΤΩΝ, 31.— Ὁ ὑπουργὸς Ἀμύνης τῶν Ἡν. Πολιτειῶν κ. Μακναμάρα ἐδήλωσεν ὅτι αἱ δαπάναι τῶν Ἡν. Πολιτειῶν διὰ τὴν ἄμυναν, κατὰ τὸ οἰκονομικὸν ἔτος 1965 θὰ εἶναι κατὰ ἓν δισεκατομμύριον δολλάρια ὀλιγώτερα τοῦ τρέχαντος οἰκονομικοῦ ἔτους.

Ὁ Ἀμερικανὸς ὑπουργὸς διηυκρίνισεν ὅτι αἱ δαπάναι διὰ τὴν ἄμυναν τοῦ 1965, θὰ ἀνέλθουν εἰς 52 δισεκατομμύρια δολλάρια.

ΣΥΝΕΛΗΦΘΗ ΕΙΣ ΤΟΥΡΚΙΑΝ ΕΛΛΗΝ ΙΕΡΕΥΣ ΔΙΟΤΙ ΙΕΡΟΥΡΓΕΙ

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ.— Ἡ ἐφημερὶς «Ἀξάμ», γράφει ὅτι συνελήφθη παρὰ τῆς ἀστυνομικῆς ἀρχῆς ὁ ἱερεὺς Ἀναστάσιος Ξένος, διότι, ἂν καὶ ἦτο Ἕλλην ὑπήκοος, ἐξηκολούθει ν' ἀσκῇ τὰ καθήκοντά του. Συμφώνως ὅμως πρὸς τὸ ἄρθρον τῆς Συνθήκης τῆς Λωζάννης, «δὲν ἐπιτρέπεται νὰ ἱερουργῶσιν ἱερεῖς ἂν δὲν ἔχουν τουρκικὴν ὑπηκοότητα».

ΔΙΟΡΙΖΟΝΤΑΙ 546 ΚΑΘΗΓΗΤΑΙ

ΑΘΗΝΑΙ, 31.— Εἰς τὸ φύλλον 366, τεῦχος Γ' τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως, ἐδημοσιεύθησαν τὰ ὀνόματα 473 καθηγητῶν Φιλολογίας καὶ 73 Θεολογίας διοριζομένων εἰς διάφορα σχολεῖα Μέσης Ἐκπαιδεύσεως τῆς Ἐπικρατείας. Ἐπίσης ἐδημοσιεύθησαν τὰ ὀνόματα 120 νεοδιοριζομένων νηπιαγωγῶν.

ΑΠΩΛΕΣΕ ΤΕΡΑΣΤΙΟΝ ΠΟΣΟΝ

ΑΘΗΝΑΙ, 31.— Ὁ Ἄτλυ Κουμπάρτσι, ὑπάλληλος ἀεροπορικῆς ἑταιρίας, κατήγγειλεν εἰς τὴν ἀστυνομίαν ὅτι ἐντὸς τοῦ κινηματογράφου «Μοντιάλ» ἀπώλεσε τὸ πορτοφόλιόν του μὲ 125 χαρτίνας λίρας Κύπρου, 10 χαρτίνας λίρας Ἀγγλίας, 18 δολλάρια καὶ 10 λαχεῖα Συντακτῶν.

ΤΟ ΤΑΞΙΔΙΟΝ ΤΟΥ ΠΑΠΑ

Εὐρεῖα ἡ ἀπήχησις εἰς τὸν ὀρθόδοξον κόσμον διὰ συνάντησιν τῶν 2 ἡγετῶν

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ.— Ὁ Σουκρού Μπαμπὰν εἰς ἄρθρον του, δημοσιευθὲν εἰς τὴν «Γενὴ Σαμπάχ» γράφει τὰ ἑξῆς:

«Εἶναι γνωστόν, ὅτι ὁ Οἰκουμενικὸς Πατριάρχης κ. Ἀθηναγόρας προτίθεται νὰ συναντηθῇ μετὰ τοῦ Πάπα, κατὰ τὴν ἐπίσκεψιν τοῦ τελευταίου εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα. Ἡ εἴδησις αὕτη εἶχεν εὐρεῖαν ἀπήχησιν εἰς τὸν Ὀρθόδοξον κόσμον. Ἡ Ἐκκλησία τῆς Ἑλλάδος δὲν ἐνέκρινε τὴν ἀπόφασιν αὐτὴν τοῦ κ. Ἀθηναγόρα, διότι ἡ Ἱερὰ Σύνοδος τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος ἐθεώρησε σκόπιμον νὰ συγκαλέσῃ ἐπὶ τοῦ θέματος τούτου ὅλον τὸν ἑλληνικὸν κλῆρον καὶ τοιουτοτρόπως νὰ καταλήξῃ εἰς οἱανδήποτε ἀπόφασιν.

»Ἡ ἐπίσκεψις αὕτη γίνεται προβληματικὴ λόγῳ τοῦ ὅτι διὰ πρώτην φορὰν πραγματοποιεῖται ταξίδιον ἐκ μέρους τοῦ Πάπα, διὰ τὸν ὁποῖον ἦτο ἀσύνηθες μέχρι τοῦδε καὶ αὐτὴ ἀκόμη ἡ διάβασις τῶν ὁρίων τοῦ Βατικανοῦ.

»Ἀφοῦ λοιπὸν ὁ Πάπας ταξιδεύει καὶ πολλαὶ ἄλλαι χῶραι ἐπιθυμοῦν νὰ τὰς ἐπισκεφθῇ. Πρώτη ἔρχεται ἡ Ἰνδία, τὴν ὁποίαν ὁ Πάπας Παῦλος ὁ ΣΤ' ἐπιθυμεῖ νὰ ἐπισκεφθῇ, ἀλλὰ ἂν αὐτὸ ἐξακολουθήσῃ, ὁ Πάπας νὰ καταλήξῃ νὰ γίνῃ περιοδεύων πολιτικός.

»Ὁ Πάπας εἶχεν ἀποδεχθῇ πρόσκλησιν ἵνα ἐπισκεφθῇ τὰ Ἱεροσόλυμα ὅταν ἦτο ἀκόμη ἀρχιεπίσκοπος τοῦ Μιλάνου. Πῶς ἠμποροῦσε νὰ προβλέψῃ ὅτι θὰ γίνῃ Πάπας;

Ἡ ἐφημερὶς «Χουριὲτ» γράφει ὅτι ἡ ἰδέα Χριστιανικῆς Ἑνότητος ἐρρίφθη τὸ πρῶτον ὑπὸ τοῦ Πάπα Ἰωάννου τοῦ 23ου. Ὁ δὲ Πάπας Παῦλος ὁ 6ος ἐξηκολούθησε νὰ βαδίζῃ εἰς τὸν δρόμον τοῦ προκατόχου του. Ἐὰν κατὰ τὴν σύσκεψιν ἐπέλθῃ συμφωνία, ὁ μὲν Πάπας θὰ γίνῃ ἀρχηγὸς τῆς Δυτικῆς Ρωμαϊκῆς Ἐκκλησίας, ὁ δὲ Οἰκουμενικὸς Πατριάρχης κ. Ἀθηναγόρας ἀρχηγὸς τῆς Ἀνατολικῆς Ρωμαϊκῆς Ἐκκλησίας.

Ὁ Χριστιανικὸς κόσμος ἀποδίδει μεγάλην σημασίαν εἰς τὴν σύσκεψιν ταύτην, αἱ δὲ σχετικαὶ προετοιμασίαι συνεχίζονται ἐν μεγάλῃ μυστικότητι.

Ο ΔΗΜΑΡΧΟΣ κ. Ν. ΒΕΤΣΟΣ ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΣΥΜΠΟΛΙΤΑΣ

Ἐπὶ τῷ ἀνατέλλοντι Νέῳ Ἔτει, ἀπευθύνομεν πρὸς ἅπαντας τοὺς ἀγαπητοὺς συνδημότας μας θερμὰς εὐχὰς ὑγείας καὶ εὐημερίας.

Προσέτι εὐχόμεθα ὅπως τὸ 1964, διανυόμενον ἐν εἰρήνῃ διεθνῶς καὶ ἐν δημιουργικῇ ἐργασίᾳ παρ' ἡμῖν, ἀποτελέσῃ σταθμὸν περαιτέρω προόδου διά τε τὴν Πατρίδα μας καὶ τὴν ἀγαπητήν μας πόλιν, ἰδιαιτέρως

Ὁ Δήμαρχος Πατρέων
Ν. Α. ΒΕΤΣΟΣ

ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΕΛΛΗΝΙΚΟΝ ΛΑΟΝ

ΔΙΑΓΓΕΛΜΑ ΤΗΣ Α. Μ. ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΩΣ ΠΑΥΛΟΥ

Ἄψογος ὑπῆρξεν ἡ λειτουργία τοῦ δημοκρατικοῦ μας Πολιτεύματος.— Τυχὸν ἀνακοπὴ τῆς ἐντατικῆς προσπαθείας θὰ θέσῃ εἰς κίνδυνον τὰ κεκτημένα ἀγαθὰ τοῦ Ἔθνους

ΕΜΜΕΣΟΙ ΣΥΜΒΟΥΛΑΙ ΕΙΣ ΤΗΝ ΠΟΛΙΤΙΚΗΝ ΗΓΕΣΙΑΝ

ΑΘΗΝΑΙ, 31.— Ἡ Α. Μ. ὁ Βασιλεὺς ἐξέδωσεν ἐπὶ τῷ Νέῳ Ἔτει τὸ κατωτέρω διάγγελμα:

«Τὸ Νέον Ἔτος εὑρίσκει ἡμᾶς ἀγωνιζομένους διὰ τὰ αὐτὰ ὡς καὶ κατὰ τὸ παρελθὸν ἰδεώδη, τὰ ὁποῖα ἀποτελοῦν τὸ θεμέλιον τῆς ἑλληνικῆς κοινωνίας. Σήμερον ὀφείλομεν νὰ ἀναλογισθῶμεν ἀπὸ κοινοῦ τί ἐπετελέσαμεν κατὰ τὸ παρελθὸν ἔτος. Ἄψογος ὑπῆρξεν ἡ λειτουργία τοῦ δημοκρατικοῦ ἡμῶν Πολιτεύματος, τὸ ὁποῖον συνδέεται πρὸς τὴν μακραίωνα φιλελευθέραν παράδοσιν τοῦ ἔθνους καὶ ἀποτελεῖ παρακαταθήκην ἱερὰν καὶ ἐγγύησιν διὰ τὴν εὐτυχίαν καὶ εἰρηνικὴν πρόοδον τῆς χώρας. Τὸ κράτος ἡμῶν, περιβαλλόμενον διὰ τοῦ σεβασμοῦ πάντων τῶν νομιμοφρόνων πολιτῶν, ἀπέδειξε πόσον στερεὰς ἔχει τὰς βάσεις του. Ἀκλόνητος εἶναι ἡ πίστις καὶ ἡ ἀφοσίωσις ὅλων ὅσοι τὸ ὑπηρετοῦν, εἴτε ἀνήκουν εἰς τὰς ἐνδόξους ἐνόπλους δυνάμεις καὶ τὰ τετιμημένα Σώματα Ἀσφαλείας, εἴτε εἰς τὰς πολιτικὰς ὑπηρεσίας. Ὁ λαὸς Μου, κατεχόμενος ἀπὸ βαθεῖαν συναίσθησιν τῶν δικαιωμάτων καὶ τῶν ὑποχρεώσεών του καὶ ἐμπνεόμενος ὑπὸ αἰσθήματος εὐθύνης τῶν πράξεών του, ἐπέδειξεν αὐτοκυριαρχίαν καὶ ὡριμότητα. Πρέπει νὰ ἐξαρθῇ ὅτι ἀξιοθαύμαστος ὑπῆρξεν ἡ αὐτοπεποίθησις καὶ ἡ ψυχραιμία, μὲ τὰς ὁποίας ἀντιμετωπίσατε ἁπάσας τὰς ἐσωτερικὰς ἐξελίξεις τοῦ 1963. Κατόπιν τῆς θαυμαστῆς στάσεώς σας, ἕκαστος ἐξ ὑμῶν δικαιοῦται νὰ ἀτενίζῃ τὸ μέλλον μετ' ἀπολύτου ἐμπιστοσύνης, χάρις εἰς τὰς μεγάλας ἀρετάς, αἱ ὁποῖαι πάντοτε εἰς ὥρας κρίσεως ἐνέπνευσαν τὴν στάσιν σας.

»Ζητῶ ἀπὸ ὅλους ὑμᾶς νὰ διατηρήσητε καὶ κατὰ τὸ Νέον Ἔτος τὴν αὐτὴν ὑψηλόφρονα στάσιν, ἐκτιμῶντες ἐν ἠρεμίᾳ ὀρθῶς τὰ καθημερινὰ προβλήματα καὶ ἀποφεύγοντες τὰς ἀκρότητας καὶ τὰς ὑπερβολάς. Ἡ κοινωνικὴ καὶ πολιτικὴ ζωὴ ἐν τῇ δημοκρατίᾳ ἐπιβάλλει ἀντικειμενικὴν καὶ ὀρθὴν κρίσιν, συγκερασμὸν τῶν ἀπόψεων καὶ μετριοπάθειαν. Ταῦτα ἐπέδειξε καὶ πάλιν ὁ Ἑλληνικὸς λαός, διατηρήσας, παρὰ τὰς πολιτικὰς μεταπτώσεις, ὁμαλὸν τὸν ροῦν τῆς ἤδη τόσον στερεᾶς ἐθνικῆς οἰκονομίας καὶ διαφυλάξας τὴν σταθερότητα τοῦ νομίσματος.

»Σκληρὰ ἐργασία καὶ συνεχὴς μόχθος ὅλων τῶν παραγόντων τῆς ἐθνικῆς ἡμῶν ζωῆς, ἀπὸ τοῦ ἀγρότου καὶ τοῦ ἐργάτου, μέχρι τῶν κυβερνώντων, ἀνέδειξε τὴν χώραν μας εἰς τὸ ἐπίπεδον οἰκονομικῆς σταθερότητος καὶ ἀναπτύξεως, εἰς τὸ ὁποῖον εὑρίσκεται σήμερον. Ἂς μὴ ἐφησυχάσετε ὅμως, διότι τυχὸν ἀνακοπὴ τῆς ἐντατικῆς προσπαθείας μας, θὰ θέσῃ εἰς κίνδυνον τὰ κεκτημένα ἀγαθὰ τοῦ ἔθνους. Διατηροῦμεν ὅσα ἐπετύχαμεν ἀγαθά, μόνον ὅταν προσθέτομεν συνεχῶς νέα εἰς αὐτά. Καλῶ ὑμᾶς ὅπως ὁ καθεὶς εἰς τὸν κύκλον του ἐντείνετε τὰς προσπαθείας σας, βελτιώνοντες τὴν ἀπόδοσιν αὐτῶν μὲ πλήρη ἐμπιστοσύνην καὶ πίστιν, χωρὶς νὰ φεισθῆτε κόπων. Ἀτενίζοντες μὲ ἀδάμαστον ἀποφασιστικότητα τὸ Νέον Ἔτος, θὰ ἐπιτύχωμεν τὰ μέγιστα εἰς οἱανδήποτε ἀποστολήν, τὴν ὁποίαν ἐπιφυλάσσει τοῦτο.

ΘΑ ΣΥΝΕΧΙΣΩΜΕΝ ΠΡΑΤΤΟΝΤΕΣ ΕΙΣ ΤΟ ΑΚΕΡΑΙΟΝ ΤΟ ΚΑΘΗΚΟΝ ΕΝΑΝΤΙ ΤΩΝ ΚΥΠΡΙΩΝ ΑΔΕΛΦΩΝ ΜΑΣ

ΑΠΕΥΘΥΝΩ ΜΗΝΥΜΑ ΑΓΑΠΗΣ ΤΗΣ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΣ ΜΟΥ ΠΡΟΣ ΟΛΟΥΣ ΣΑΣ

«Τὸ πανελλήνιον εὑρίσκεται σήμερον ἐστραμμένον πρὸς τοὺς ἐν Κύπρῳ ἀδελφοὺς ἡμῶν καὶ παρακολουθεῖ μετ' ἀνησυχίας τὰς δυσχερεῖς ἡμέρας, τὰς ὁποίας διέρχεται ἡ δημοκρατία τῆς Κύπρου. Εὐχάριστος εἶναι ἡ διαπίστωσις ὅτι ἀντιμετωπίζονται τὰ γεγονότα ταῦτα ἐν ἀγαστῇ συμπνοίᾳ μετὰ τῶν Συμμάχων μας. Εἶμαι βέβαιος ὅτι ὅλοι ὑμεῖς ἑνώνετε τὰς ἐγκαρδίους εὐχάς σας μὲ τὰς ἰδικάς μας, εὐχόμενοι εἰς τοὺς ἀδελφοὺς ἡμῶν τὴν ταχυτέραν ἀποκατάστασιν τῆς εἰρήνης καὶ τῆς ὁμαλότητος εἰς τὴν δοκιμαζομένην νῆσον. Εἰς οὐδένα ἐπιτρέπεται νὰ ἀμφιβάλλῃ ὅτι ἡ Ἑλλὰς εἶναι ἀποφασισμένη νὰ συνεχίσῃ πράττουσα εἰς τὸ ἀκέραιον τὸ καθῆκον της ἔναντι τῶν ἀδελφῶν της ἐν Κύπρῳ.

»Ἀπευθύνομαι πρὸς ὅλους τοὺς Ἕλληνας, τοὺς κατοικοῦντας εἰς τὰς πόλεις καὶ εἰς τὰ πλέον μεμακρυσμένα χωρία, ἀλλὰ καὶ εἰς τοὺς μακρὰν τῆς χώρας εὑρισκομένους, τοὺς ναυτιλλομένους καὶ τοὺς ἐργάτας, ἐπαγγελματίας καὶ ἐπιστήμονας, τοὺς μοχθοῦντας εἰς ξένην γῆν. Πρὸς ὅλους στέλλω μήνυμα ἀγάπης ἐκ μέρους τῆς Οἰκογενείας Μου καὶ Ἐμοῦ, εὐχόμενος μὲ ὅλην τὴν καρδίαν Μου ὑγείαν, ὁμόνοιαν καὶ εὐτυχίαν μὲ τὴν βοήθειαν τοῦ Παναγάθου Θεοῦ.

Παῦλος Β.»

ΑΘΗΝΑΙ, 31.— Μετὰ τὴν ὁρκωμοσίαν τῆς νέας κυβερνήσεως, ὁ πρωθυπουργὸς κ. Παρασκευόπουλος ἀπηύθυνε πρὸς τὸν Ἑλληνικὸν λαὸν μήνυμα ἐπὶ τῷ Νέῳ Ἔτει.

ΑΠΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΗΣ ΣΚΟΠΙΑΣ

ΤΑ ΚΥΡΙΩΤΕΡΑ ΓΕΓΟΝΟΤΑ ΤΟΥ 1963

Ὁ ἀπολογισμὸς τοῦ 1963, ἀπὸ ἐξωτερικῆς σκοπιᾶς, εἶναι ἐνεργητικός. Ὑπῆρξε τὸ πρῶτον, μετὰ τὸν πόλεμον, ἔτος, τὸ ὁποῖον θὰ καταγραφῇ ὡς ἔτος πραγματικῆς ὑφέσεως. Ὄντως, κατεβλήθη, κατ' αὐτό, καὶ ἐξ Ἀμερικανικῆς καὶ ἐκ Ρωσσικῆς πλευρᾶς προσπάθεια διὰ θετικὴν προσέγγισιν. Καὶ ἡ προσπάθεια ἀπέδωσεν. Ἐδημιουργήθη κλίμα σταθεροποιήσεως τῆς εἰρήνης, φαίνεται δέ, ὅτι θὰ εἶναι, προσεχῶς, οὐσιαστικώτερος ὁ διάλογος πρὸς περαιτέρω βελτίωσιν. Ἤρχισεν ὁ διάλογος διὰ μυστικῆς ἀλληλογραφίας, μετὰ τὴν κρίσιν τῆς Κούβας, μεταξὺ Κέννεντυ καὶ Κρούστσεφ. Καὶ εἶχεν ὡς καρπὸν τὴν συμφωνίαν διὰ τὴν ἀπαγόρευσιν τῶν πυρηνικῶν δοκιμῶν. Μὲ αὐτήν, τὰ κρίσιμα διεθνῆ προβλήματα ἔχασαν τὴν ὀξύτητά των, ἀναμένοντα νέας διαπραγματεύσεις. Ἐκ παραλλήλου, ἡ διεθνὴς διπλωματία, ἐπανακτήσασα τὴν ψυχραιμίαν της καὶ ἀπαλλαγεῖσα τῆς πιέσεως τῆς προπαγάνδας, εἶναι ἤδη ἑτοίμη δι' ἀνετωτέρους καὶ πλέον ρεαλιστικοὺς ἐλιγμούς.

Εἰς τὴν Ἀμερικήν, ἐν γενικαῖς γραμμαῖς, τὰ γεγονότα ἔχουν ὡς ἑξῆς: Συνεχίσθησαν τὰ φυλετικὰ ἐπεισόδια, ὁ ἐμπορικὸς ἀνταγωνισμὸς μὲ τὴν Εὐρώπην καὶ ἡ ἀντίδρασις τοῦ Κογκρέσσου εἰς τὸ πρόγραμμα Κέννεντυ. Ἐσημειώθη αὔξησις τῆς ἀνεργίας, ἐπεσημάνθη ἀνάγκη οἰκονομιῶν καὶ ἤνοιξεν ἡ προεκλογικὴ περίοδος.

Εἰς τὴν Ρωσσίαν συνεχίσθη ἡ διένεξις μὲ τὴν Κίναν καὶ ἡ διαδικασία τῆς ἀποσταλινοποιήσεως, ἐνῷ τὸ θέμα τῆς γεωργικῆς παραγωγῆς ἀνέκυψε μὲ μεγίστην ὀξύτητα.

Εἰς τὴν Δυτικὴν Εὐρώπην δεσπόζοντα ὑπῆρξαν τὸ σκάνδαλον Προφιοῦμο - Κῆλερ, μὲ τὰς πολιτικὰς συνεπείας του, αἱ εἰς μερικὰς περιφερείας ἐκλογικαὶ ἧτται τῶν Συντηρητικῶν εἰς τὴν Ἀγγλίαν, ἡ παραίτησις τοῦ Μὰκ Μίλλαν, ἡ ἀποχώρησις ἀπὸ τὴν ἐξουσίαν τοῦ Ἀντενάουερ, ἡ σύγκρουσις συμφερόντων εἰς τοὺς κόλπους τῆς Κοινῆς Ἀγορᾶς, ἡ Ἀμερικανικὴ ἀντίδρασις εἰς τὴν Γαλλογερμανικὴν συμμαχίαν, ἡ ἀντίθεσις τοῦ Ντὲ Γκὼλ πρὸς τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας. Ἤδη, ὁ Γάλλος Πρόεδρος μένει ὁ μόνος ἀπὸ τοὺς Μεγάλους τῆς Δύσεως, ἐνῷ, τερματισθείσης εἰς τὴν Δυτικὴν Γερμανίαν τῆς προσωπικῆς πολιτικῆς τοῦ Ἀντενάουερ, ἔχει ἀρχίσει κάποια νέα ἀναζήτησις, κυριαρχουμένη ἀκόμη ἀπὸ ἀσάφειαν καὶ ἀοριστίαν.

Ἡ δολοφονία τοῦ Προέδρου τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν Τζὼν Κέννεντυ ὑπῆρξε τὸ συγκλονιστικώτερον γεγονὸς τοῦ 1963. Ἡ Ἀμερικὴ ἔχασεν, ἀσφαλῶς, μεγάλον ἡγέτην καὶ ὁ ἐλεύθερος Κόσμος μεγάλον, ἐπίσης, ἐκπρόσωπον τῆς εἰρήνης, ἀλλὰ καὶ τῆς ἰσχύος. Διότι ἀμφότερα ἐγνώριζε νὰ ἐναρμονίζῃ μὲ ἀπόδοσιν ὁ ἐκλιπὼν Ἀμερικανὸς Πρόεδρος, ἡ δολοφονία τοῦ ὁποίου παραμένει ἀκόμη καὶ ἴσως διὰ μακρὸν χρόνον μυστήριον. Ἔγκλημα σκοτεινόν, ἀνεξιχνίαστον, μὲ συμφύσεις φοβερὰς καὶ κατὰ τὴν ἀφετηρίαν καὶ εἰς τὴν συνέχειάν του. Ὁπωσδήποτε, ἤδη, ἡ Δύσις ἔχασε τρεῖς ἐξέχοντας ἀρχηγούς. Κέννεντυ, Μὰκ Μίλλαν, Ἀντενάουερ. Θὰ ἀπαιτηθῇ μακρὸν διάστημα, διὰ νὰ διαπιστωθῇ ἐὰν εὗρε τοὺς διαδόχους των.

Εἰς τὴν Μέσην Ἀνατολήν, τέλος, αἱ ἀνωμαλίαι ὑπῆρξαν συνεχεῖς καθ' ὅλον τὸ διαρρεῦσαν ἔτος. Ἐπαναστάσεις εἰς τὸ Ἰράκ, ἀπότομοι μεταβολαὶ εἰς Ἀλγερίαν, Συρία καὶ Μαρόκον εἰς τὰ πρόθυρα πολέμου καὶ ὁ Νασὲρ ἄσειστος εἰς τὴν θέσιν του, μὲ δυνατότητας αὐξήσεως τοῦ κύρους του, διὰ τῆς ἐκμεταλλεύσεως τῶν γεγονότων καὶ τῶν προσωπικῶν ἀντιζηλιῶν.

Μὲ αὐτὰ τὰ κύρια χαρακτηριστικὰ διέρρευσε τὸ 1963. Ἀφήνει ἀποφασιστικῆς σημασίας προβλήματα πρὸς ρύθμισιν. Αἱ δυσκολίαι, ἀναμφισβητήτως, θὰ εἶναι μεγάλαι. Ἀλλὰ μεγάλαι εἶναι καὶ αἱ ἐλπίδες. Ὅ,τι δέ, κατὰ πρῶτον λόγον, τὰς στηρίζει καὶ τὰς ἐνισχύει, εἶναι τὸ αἴσθημα τῆς ἀσφαλείας, τὸ ὁ-

ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΕΙΣ ΤΗΝ 4ην ΣΕΛΙΔΑ